



CITROËN

HENKILÖ- JA TAVARA-AUTOT, KAIKKI MALLIT, BENSIINI, HDi, TDi

vm 1999 ☐, vm 2000 ☐, vm 2001 ☐, vm 2002 ☐, vm 2003 ☐, vm 2004 ☐, vm 2005 ☐

6

HUOLTO TEHTÄVÄ 20 000 KM VÄLEIN
ÖLJYNVAIHTO VÄHINTÄÄN KERRAN VUODESSA

Huoltotyyppin koodi

km

ikä

PERUS-
TOIMENPITEET

Tehtävä aina

0W40 5W40 10W40

☐ ☐ ☐ ☐

- **ÖLJYNVAIHTO:** Moottoriöljy ☐
- Jumper 4x4 alkaen vm 2002: Alennusvaihteella varustetun vaihteiston, jakovaihteiston, takavetopyörästä öljy ☐
- **VAIHTO:** Öljynsuodatin ☐
- **VEDENPOISTO:** Dieselpolttonesteensuodatin ☐
- **NESTETASOJEN TARKASTUS, jos ei vaihtoa:**
- Jarruneste tai LHM-neste ☐
 - Jäähdytysneste ☐
 - pakkaskesto tarkastuksen jälkeen ☐ °C
 - Ohjaustehostimen öljy tai LDS-neste ☐
 - Lasinpesimen neste ☐
 - Akkuneste, sisältää puhdistuksen, sekä akun ja kaapeleiden kiinnityksen tarkastuksen ☐
 - Lukkojen ja saranoiden voitelu ☐
- **TARKASTUKSET:**
- Putkistojen ja öljypohjan tiiviys ja kunto (moottori ja vaihteisto) ☐
 - Pakoputkiston kunto ☐
 - Suojuksien kunto ☐
 - Vetoakselit, pallonivelet ja hammastanko
 - Jarrupalojen pinta, edessä ☐ mm
 - Sisältäen pyörien irrotuksen tarvittaessa
 - Jarrupalojen pinta, takana ☐ mm
 - Sisältäen takajarrujen puhdistuksen
 - Renkaiden kunto ja rengaspaineiden täyttö
 - Etu ☐ mm Taka ☐ mm Varapyörä ☐ mm
 - Apulaitteiden hihnan/hihnojen kunto ☐
 - Kytkinpolkimien liikevara, mukaanlukien säätö tai automaattisen välyksensäätimen kunto ☐
 - Valot ja merkinantolaitteet ☐
 - Lasinpyyhkimien kunto ☐
 - Kaarien lukitusluppojen tiukkuuden tarkastus (Pluriel) ☐
- **VAIHTO:**
- Ilmansuodatin: 2.0iTurbo ja Jumper 2.5TDi, JumperII 2.8HDI ☐
 - Dieselpolttonesteensuodatin: Jumper HDi ☐
 - Raitisilmansuodatin: (varustuksen mukaan) ☐
- **VOITELU**
- Kardaaniakseli (Jumper 4x4) ☐
 - 270° avautuvien takaovien saranat (Jumper) ☐
 - Kattokaarien nivelten ja kiskojen rasvaus (Pluriel) ☐
- **LUKEMINEN:** Vikamuistien lukeminen ja tyhjennys ☐
- **KOEAJO** ☐

YLEISET
TOIMENPITEET

60 000 km välein

- ▲ **NESTETASON TARKASTAMINEN:**
- Käsivaihteiston öljy vm 2002 asti ☐
- ▲ **TARKASTUKSET:**
- Pyörännapojen, välivarsien, palloniveliä ja muiden niveliä välykset ☐
 - Iskuvaimentimien tiiviys ☐
 - Jarrusatulat, jarrulevyt ja jarruputket ☐
 - Takajarrujen kuluneisuus, ☐
 - Takajarrujen puhdistus (sis. palojen ir+as tarvittaessa)
 - Apulaitteiden hihnan/hihnojen kireys ☐
- **VAIHTO:**
- Bensininsuodatin paitsi C8, C5, C4, C3 ja C2 ☐
 - Ilmansuodatin (paitsi Jumper 2,8 HDi) ☐
 - Sytytystulpat paitsi V6-moottorit ☐
 - Dieselpolttonesteensuodatin ☐

JAKOPYÖRÄSTÖN
HAMMASHIHNA

- **VAIHTO:**
- Jakopyörästä hammershihna ☐
 - 100 000 km tai 10 vuoden välein paitsi
 - Xsara Coupé VTS 2.0i 16V 80 000 km tai 10 vuoden välein
 - HDi-moottorit 140 000 km tai 10 vuoden välein, paitsi
 - 2,8 HDi moottorit 120 000 km tai 10 vuoden välein
 - 1,4 HDi ja 1,6 HDi - moottorit 200 000 km tai 10 vuoden välein

TOIMENPITEET
IÄN MUKAAN

- **ILMASTOINTIJÄRJESTELMÄ**
- Järjestelmän kuntotarkastus 2 vuoden välein ☐
- **VAIHTO:**
- Jarruneste ☐
 - vm 99-2000: 60 000 km tai 2 vuoden välein
 - vm 2001 ja uudemmat: 2 vuoden välein
 - LHM-neste ja suodattimen puhdistus ☐
 - vm 99-2000: 120 000 km tai 5 vuoden välein
 - vm 2001 ja uudemmat: 5 vuoden välein
 - Jäähdytysneste ☐
 - vm 99-2000: 120 000 km tai 5 vuoden välein
- **KORIN TARKASTUS**
- 2v. välein (4,6,8 ja 10 v. ikäisenä) ☐

ERITYISET
TOIMENPITEET

AUTOMAATTIVAIHTEISTO

- **ÖLJYNVAIHTO:**
- Automaattivaihteisto ☐
 - 4HP14, 4HP18, MB3: 40 000 km välein
- **VAIHTO:**
- Automaattivaihteiston imusiivilä ☐
 - Saxo MB3: 40 000 km välein
 - XM 4HP18: 80 000 km välein

HIUKKASSUODATIN JA EOLYS-NESTEEN LISÄYS

- **VAIHTO:**
- 80 000 km välein RP-numeroon 9491 asti ☐
 - 120 000 km välein RP-numerosta 9492 alkaen ☐
 - 100 000 km välein 1,6 HDi ☐
 - 180 000 km välein C5 II 2,0/2,2 HDi eolys nesteen täyttö ☐
 - 120 000 km välein C5 II 2,0/2,2 HDi eolys nesteen täyttö ☐

SYTYTYSTULPAT

- **VAIHTO:**
- V6 24V: 120 000 km välein ☐

JUMPER

- **VAIHTO:**
- Jäähdytysneste ☐
 - vm 2001 ja uudemmat: 120 000 km välein
 - Ilmansuodatin 2.8 HDi ☐
 - 40 000 km välein

- **TARKASTUS:**
- Venttiilivälykset 2.8 HDi ☐
 - 120 000 km välein

KAIKKI

- Keskiviivan ylitysvaroittimen (AFIL) antureiden puhdistus ☐

Citroën-mekaanikko.....vahvistaa, että
Citroën-malliin.....
rekisterinumero.....on tehty tarkastus
autonvalmistajan normien mukaan.

____/____/____ Allekirjoitus:

■ Toimenpiteet otettava huomioon määräaikaishuollon runko-ohjelmassa
▲ Toimenpiteet otettava huomioon yleisessä runko-ohjelmassa

○ Lisäurakka lisättävä autonvalmistajan suositusten mukaan

- Citroen suosittelee pyroteknisten
turvalaitteiden vaihtamista 15 v. välein.

Asiakkaan kappale

10/2004



CITROËN

HENKILÖ- JA TAVARA-AUTOT, KAIKKI MALLIT, BENSIINI, HDi, TDi

vm 1999 ☐, vm 2000 ☐, vm 2001 ☐, vm 2002 ☐, vm 2003 ☐, vm 2004 ☐, vm 2005 ☐

6

HUOLTO TEHTÄVÄ 20 000 KM VÄLEIN
ÖLJYNVAIHTO VÄHINTÄÄN KERRAN VUODESSA

Huoltotyyppin koodi

km

ikä

PERUS-
TOIMENPITEET

Tehtävä aina

0W40 5W40 10W40

- ☐ ☐ ☐ ☐ Tark.
- **ÖLJYNVAIHTO:** Moottoriöljy ☐ ☐
- Jumper 4x4 alkaen vm 2002: Alennusvaihteella varustetun vaihteiston, jakovaihteiston, takavetopyörästön öljy ☐ ☐
- **VAIHTO:** Öljynsuodatin ☐ ☐
- **VEDENPOISTO:** Dieselpolttonesteensuodatin ☐ ☐
- **NESTETASOJEN TARKASTUS, jos ei vaihtoa:**
- Jarruneste tai LHM-neste ☐ ☐
- Jäähdytysneste ☐ ☐
- pakkaskesto tarkastuksen jälkeen ☐ °C
- Ohjaustehostimen öljy tai LDS-neste ☐ ☐
- Lasinpesimen neste ☐ ☐
- Akuneste, sisältää puhdistuksen, sekä akun ja kaapeleiden kiinnityksen tarkastuksen ☐ ☐
- Lukkojen ja saranoiden voitelu ☐ ☐
- **TARKASTUKSET:**
- Putkistojen ja öljypohjan tiiviys ja kunto (moottori ja vaihteisto) ☐ ☐
- Pakoputkiston kunto ☐ ☐
- Suojuksien kunto ☐ ☐
- Vetoakselit, pallonivelet ja hammastanko
- Jarrupalojen pinta, edessä ☐ mm
- Sisältäen pyörien irrotuksen tarvittaessa
- Jarrupalojen pinta, takana ☐ mm
- Sisältäen takajarrujen puhdistuksen
- Renkaiden kunto ja rengaspaineiden täyttö
- Etu ☐ mm Taka ☐ mm Varapyörä ☐ mm
- Apulaiteiden hihnan/hihnojen kunto ☐ ☐
- Kytkinpolkimien liikevara, mukaanlukien säätö tai automaattisen välyksensäätimen kunto ☐ ☐
- Valot ja merkinantolaitteet ☐ ☐
- Lasinpyyhkimien kunto ☐ ☐
- Kaarien lukituslalojen tiukkuuden tarkastus (Pluriel) ☐ ☐
- **VAIHTO:**
- Ilmansuodatin: 2.0iTurbo ja Jumper 2.5TDi, JumperII 2.8HDI ☐ ☐
- Dieselpolttonesteensuodatin: Jumper HDi ☐ ☐
- Raitisilmansuodatin: (varustuksen mukaan) ☐ ☐
- **VOITELU**
- Kardaaniakseli (Jumper 4x4) ☐ ☐
- 270° avautuvien takaovien saranat (Jumper) ☐ ☐
- Kattokaarien nivelten ja kiskojen rasvaus (Pluriel) ☐ ☐
- **LUKEMINEN:** Vikamuistien lukeminen ja tyhjennys ☐ ☐
- **KOEAJO** ☐ ☐

YLEISET
TOIMENPITEET

60 000 km välein

- ▲ **NESTETASON TARKASTAMINEN:**
- Käsivaihteiston öljy vm 2002 asti ☐ ☐ Tark.
- ▲ **TARKASTUKSET:**
- Pyörännapojen, välivarsien, palloniveliä ja muiden niveliä välykset ☐ ☐
- Iskuvaimentimien tiiviys ☐ ☐
- Jarrusatulat, jarrulevyt ja jarruputket ☐ ☐
- Takajarrujen kuluneisuus, ☐ ☐
- Takajarrujen puhdistus (sis. palojen ir+as tarvittaessa)
- Apulaiteiden hihnan/hihnojen kireys ☐ ☐
- **VAIHTO:**
- Bensininsuodatin paitsi C8, C5, C4, C3 ja C2 ☐ ☐
- Ilmansuodatin (paitsi Jumper 2,8 HDi) ☐ ☐
- Sytytystulpat paitsi V6-moottorit ☐ ☐
- Dieselpolttonesteensuodatin ☐ ☐

JAKOPYÖRÄSTÖN
HAMMASHIHNA

- **VAIHTO:**
- Jakopyörästön hammashihna ☐ ☐ Tark.
- 100 000 km tai 10 vuoden välein paitsi
- Xsara Coupé VTS 2.0i 16V 80 000 km tai 10 vuoden välein
- HDi-moottorit 140 000 km tai 10 vuoden välein, paitsi
- 2,8 HDi moottorit 120 000 km tai 10 vuoden välein
- 1,4 HDi ja 1,6 HDi - moottorit 200 000 km tai 10 vuoden välein

TOIMENPITEET
IÄN MUKAAN

- **ILMASTOINTIJÄRJESTELMÄ**
- Järjestelmän kuntotarkastus 2 vuoden välein ☐ ☐ Tark.
- **VAIHTO:**
- Jarruneste ☐ ☐
- vm 99-2000: 60 000 km tai 2 vuoden välein
- vm 2001 ja uudemmat: 2 vuoden välein
- LHM-neste ja suodattimen puhdistus ☐ ☐
- vm 99-2000: 120 000 km tai 5 vuoden välein
- vm 2001 ja uudemmat: 5 vuoden välein
- Jäähdytysneste ☐ ☐
- vm 99-2000: 120 000 km tai 5 vuoden välein
- **KORIN TARKASTUS**
- 2v. välein (4,6,8 ja 10 v. ikäisenä) ☐ ☐

ERITYISET
TOIMENPITEET

AUTOMAATTIVAIhteisto

- **ÖLJYNVAIHTO:** ☐ ☐ Tark.
- Automaattivaihteisto
- 4HP14, 4HP18, MB3: 40 000 km välein
- **VAIHTO:**
- Automaattivaihteiston imusiivilä ☐ ☐
- Saxo MB3: 40 000 km välein
- XM 4HP18: 80 000 km välein
- HIUKKASSUODATIN JA EOLYS-NESTEEN LISÄYS**
- **VAIHTO:**
- 80 000 km välein RP-numeroon 9491 asti ☐ ☐
- 120 000 km välein RP-numerosta 9492 alkaen ☐ ☐
- 100 000 km välein 1,6 HDi ☐ ☐
- 180 000 km välein C5 II 2,0/2,2 HDi ☐ ☐
- 120 000 km välein C5 II 2,0/2,2 HDi eolys nesteen täyttö ☐ ☐

SYTYTYSTULPAT

- **VAIHTO:**
- V6 24V: 120 000 km välein ☐ ☐
- JUMPER**
- **VAIHTO:**
- Jäähdytysneste ☐ ☐
- vm 2001 ja uudemmat: 120 000 km välein
- Ilmansuodatin 2.8 HDi ☐ ☐
- 40 000 km välein
- **TARKASTUS:**
- Venttiilivälykset 2.8 HDi ☐ ☐
- 120 000 km välein

KAIKKI

- Keskiviivan ylitysvaroittimen (AFIL) antureiden puhdistus ☐ ☐

Citroën-mekaanikko.....vahvistaa, että

Citroën-malliin.....

rekisterinumero.....on tehty tarkastus

autonvalmistajan normien mukaan.

____/____/____ Allekirjoitus:

■ Toimenpiteet otettava huomioon määräaikaishuollon runko-ohjelmassa

▲ Toimenpiteet otettava huomioon yleisessä runko-ohjelmassa

○ Lisäurakka lisättävä autonvalmistajan suositusten mukaan

- Citroen suosittelee pyroteknisten turvalaitteiden vaihtamista 15 v. välein.

Korjaamon kappale

10/2004